



MIMA

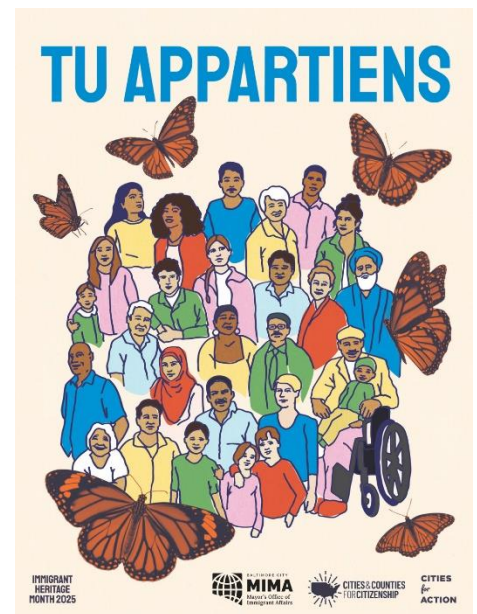
Mise à jour mensuelle

JUIN 2025

Joyeux Mois du patrimoine des immigrants !

Au mois de juin, le Bureau des affaires relatives aux immigrants de la mairie (MIMA) est fier de célébrer le mois du patrimoine des immigrants avec vous, notre communauté ! Les immigrants ont transformé le pays, contribué à la croissance économique du pays, enrichi la culture américaine et façonné notre société. Depuis 2014, les États-Unis commémorent le mois de juin comme le Mois du patrimoine des immigrants afin de célébrer la diversité partagée qui constitue l'histoire unique de l'Amérique.

Cette année, aux côtés de trente autres localités du pays, nous collaborons avec [Cities for Action \(C4A\)](#) et [Cities & Counties for Citizenship \(CC4C\)](#) pour soutenir, honorer et célébrer nos communautés d'immigrants pendant le Mois du patrimoine des immigrants et tout au long de l'année. Joignez-vous à nous pour défendre la vision d'être une maison ouverte à tous. Vous y avez toute votre place.



MISES A JOUR DE NOTRE BUREAU

Safe City Baltimore organise une collecte de fonds

Au cours des derniers mois, nos communautés d'immigrants ont été confrontées à une incertitude croissante. L'intensification des efforts d'application de la loi et la suppression de financement fédéral ont perturbé les services essentiels et ont exposé les familles à des risques de séparation et de difficultés.





Face à ces défis, notre bureau prend des mesures dans le but de minimiser l'impact négatif des politiques fédérales sur nos communautés. **Safe City Baltimore** a été réorganisée et réactivée, sur la base du travail vital que nous avons entamé en 2017 en réponse à l'augmentation du nombre d'arrestations par ICE. L'initiative renouvelée Safe City Baltimore vise à collecter **1,1 million de dollars** pour fournir un filet de sécurité aux familles immigrées grâce à l'éducation, au soutien juridique et l'assistance familiale.

Vos contributions contribuent à faire en sorte que les familles immigrées de Baltimore aient accès au soutien, à la protection et à la dignité qu'elles méritent. N'hésitez pas à faire un don ou à nous mettre en contact avec des donateurs potentiels qui partagent notre engagement en faveur de la

justice envers les immigrés. Vous trouverez plus d'informations dans cette brochure.

[Faites un don à Safe City Baltimore](#)

Le New American Leadership Institute (NALI) accepte les candidatures

La New American Leadership Academy (NALI) est une académie d'éducation civique *gratuite* en quatre sessions destinée aux leaders émergents issus des communautés d'immigrés et de réfugiés. Les participants quittent le programme équipés pour devenir les ambassadeurs de leurs communautés, après avoir eu l'occasion d'en apprendre davantage sur la gouvernance locale, de perfectionner leurs compétences en matière de leadership, de nouer des liens avec leurs pairs et de participer à la vie civique. Les participants doivent habiter ou travailler dans Baltimore City.

[Déposez votre candidature au NALI avant le 8 août](#)

Voici nos stagiaires d'été !

Christopher Amanat a intégré le MIMA en tant que stagiaire en sensibilisation communautaire pour la session d'été 2025. Étudiant en deuxième année à l'université Johns Hopkins, il se spécialise en histoire et en études critiques sur la diaspora. Christopher aidera le MIMA dans la gestion des données et représentera le MIMA lors d'événements organisés par les parties prenantes de la communauté. C'est un averse lecteur qui aime également explorer les musées et les jardins botaniques.

Alison Coria Tarazona est étudiante en deuxième année à l'université Johns Hopkins, spécialisée dans les neurosciences (filière pré-médicale) avec une spécialité mineure en comptabilité et gestion financière. Originaire de Virginie du Nord, fille de parents boliviens et péruviens, elle porte un intérêt particulier au service public et à l'engagement interculturel. Au sein du MIMA, Alison soutiendra les initiatives de

communication. Pendant son temps libre, elle aime rester active, qu'il s'agisse de courir en plein air ou de pratiquer des danses culturelles.

Makaila Hyman est en dernière année à l'université Johns Hopkins, avec une spécialisation en sciences politiques. Fière d'être originaire de Baltimore, Makaila est passionnée par le droit de l'intérêt public et les politiques locales. Au MIMA, elle aidera la Commission hispanique de la ville de Baltimore à identifier les principaux problèmes ayant un impact sur les droits et les besoins de la communauté hispanique. À ce titre, elle contribuera à la mission de la Commission qui consiste à conseiller le maire, les agences municipales et le conseil municipal sur l'élaboration de politiques et de programmes destinés aux résidents hispaniques de Baltimore.

Krisna Kumar a intégré le MIMA en tant que stagiaire pour l'été 2025. Elle est étudiante en deuxième année à l'université Johns Hopkins, avec une spécialisation en études internationales et sciences politiques, tout en se spécialisant en espagnol pour les Professions. Elle participera à des activités et à des événements de sensibilisation communautaire durant son séjour au MIMA. Elle a hâte de participer au gouvernement de sa ville et d'en apprendre davantage sur l'immigration.



Bénévole au sein de notre bureau

Si vous n'êtes pas étudiant mais que vous cherchez des moyens de vous impliquer et de soutenir vos voisins immigrés, nous recherchons des personnes dévouées pour rejoindre notre équipe de bénévoles !

En tant que bénévole, vous pouvez participer à divers programmes et initiatives afin d'apporter un soutien vital, à distance ou en personne (en fonction de vos préférences et des besoins de notre bureau). Votre engagement contribuera directement à donner aux communautés d'immigrants les moyens de prospérer. Rejoignez-nous pour faire la différence !

[Postulez pour devenir bénévole au MIMA](#)

Guide des ressources communautaires

Le changement d'administration fédérale au début de cette année a entraîné de nombreux changements dans le paysage de la politique d'immigration. Veuillez consulter la section « Événements nationaux » ci-dessous pour un résumé des actions fédérales qui peuvent avoir un impact sur nos communautés. En outre, veuillez continuer à consulter le [guide des services et des ressources](#) de notre bureau.

Appel bihebdomadaire des parties prenantes de la Communauté

Nos appels aux parties prenantes de la communauté ont lieu tous les deux vendredis de 11h30 à 12h15 et sont hébergés virtuellement sur Microsoft Teams. L'appel rassemble un groupe diversifié de partenaires et de parties prenantes, y compris des organisations à but non lucratif, des organisations confessionnelles, des groupes civiques, des établissements d'enseignement et des agences municipales.

L'appel du **13 juin** mettra en vedette le programme Salud Scholars de l'université Towson et le Maryland Women, Infants, and Children Program en tant que présentateurs. L'appel du **27 juin** mettra en vedette le Maryland Clean Energy Center et l'Asylum Seekers Housing Network en tant que présentateurs.



Participez aux appels aux parties prenantes du MIMA



SERVICES MUNICIPAUX

Les inscriptions sont encore acceptées pour les camps d'été de Rec and Parks

Le Département des loisirs et des parcs de la ville de Baltimore (BCRP) accepte toujours les inscriptions pour ses programmes d'été. Pendant huit semaines lors des camps d'été, les campeurs pourront nager, jouer, explorer la nature, pratiquer des activités STEM, des jeux impromptus, l'artisanat et bien d'autres choses encore dans les centres de loisirs, les parcs et les installations de la ville. Les programmes se dérouleront du **23 juin** au **15 août** et sont ouverts à différents groupes d'âge, de 5 à 15 ans. Inscrivez-vous à un camp d'été sur le site Web du [BCRP](#).



Les piscines municipales sont ouvertes pour la saison 2025

Nous sommes ravis de vous accueillir dans nos piscines ! Au travers de toute la ville, le BCRP possède 23 piscines intérieures et extérieures qui accueillent nos nageurs chaque année. Joignez-vous à nous pour une séance de natation en plein air ou pour l'un des nombreux autres programmes aquatiques que nous proposons. Pour pouvoir utiliser les piscines de Baltimore City, vous devez avoir un compte Civic Rec. Veuillez créer [votre compte en ligne](#) avant votre arrivée. Aucune inscription n'est nécessaire. Pour toute question ou requête, veuillez appeler le 443-677-2418. Découvrez les lieux, horaires et réglementations concernant les piscines sur le site Web de la [BCRP](#).



Journée portes ouvertes annuelle sur le développement durable

Retrouvez-nous au Bureau du développement durable de Baltimore le **28 juin** pour passer un après-midi passionnant au centre de loisirs Carroll Park alors que nous célébrerons les remarquables efforts en matière de développement durable déployés dans toute la ville de Baltimore. Profitez de rafraîchissements, de jeux et d'activités gratuits. Connectez-vous avec les organisations locales, renseignez-vous sur l'action climatique et découvrez comment vous pouvez vous impliquer. Inscrivez-vous sur la page [Eventbrite](#).

Conférence sur les aidants familiaux

Retrouvez-nous au Service de santé de la ville de Baltimore le **30 juin** pour la conférence 2025 relative aux aidants familiaux de la ville de Baltimore ! Cette conférence est conçue pour soutenir et responsabiliser les aidants, que vous vous occupiez de personnes âgées, de petits-enfants ou de proches en situation de handicap.

Cette journée sera axée sur le renforcement de votre bien-être, tant physique que mental. Attendez-vous à découvrir des ressources de grande qualité, des sessions dirigées par des experts et une communauté de soutien pour vous aider à vous sentir mieux équipé dans votre parcours d'aidant. Inscrivez-vous sur le [site Web du BCHD](#).



Déchiqutez vos documents lors de la journée du déchetage proposée par le Département des travaux publics

Le Département des travaux publics (DPW) organise des « journées de déchetage » pour aider les habitants à se débarrasser de leur paperasse. Apportez les documents papier dont vous n'avez plus besoin mais qui peuvent contenir des informations sensibles (limite de deux sacs de 32 gallons). Un pop-up du GROW Center offrira également des arbres, du paillis et bien d'autres choses encore, gratuitement. Le prochain événement aura lieu le **14 juin** au centre de remise en forme et

de bien-être Middle Branch de 8 h à 12 h. Vous trouverez de plus amples informations sur le [site web du DPW](#).

B'More Fresh fournit une aide alimentaire supplémentaire aux bénéficiaires du SNAP

Les résidents de la ville de Baltimore inscrits au Programme d'aide nutritionnelle supplémentaire (SNAP) peuvent gagner 30 \$ par mois pour acheter des fruits et légumes lorsqu'ils font leurs achats en ligne dans une épicerie participante. Après avoir dépensé 5 \$ en articles admissibles au programme SNAP, les acheteurs recevront un bon de produit de 30 \$ dans leur compte en ligne. Visitez le [site Web du programme de bons B'More Fresh](#) pour plus d'information.

Réduction sur les factures d'eau pour certains ménages grâce à Water4All

Water4All est un programme qui offre des réductions sur les factures d'eau aux résidents éligibles de la ville de Baltimore. Les ménages résidentiels de la ville de Baltimore qui remplissent les conditions de revenu et certaines autres conditions sont admissibles. Visitez le [site Web Water4All](#) pour plus d'informations sur l'admissibilité et pour postuler.



Les subventions du programme Buy Back the Block sont disponibles pour les acheteurs de logement

Le programme Buy Back the Block accorde des subventions aux résidents de la ville de Baltimore qui louent et achètent un logement dans la région de la ville de Baltimore admissible aux subventions. Ces subventions ne nécessitent pas de remboursement.

La subvention « Achat d'une maison » de 10 000 \$ réduit les coûts initiaux d'achat d'une maison, tandis que la subvention « Achat et rénovation d'une maison » de 20 000 \$ réduit les coûts initiaux si vous rénovez en plus d'acheter une maison. Pour savoir si vous êtes éligible, visitez le [site Web Buy Back the Block](#). Informations sur ce programme en [espagnol](#), [arabe](#), [chinois](#), [coréen](#) et [français](#).



ÉVÉNEMENTS ET RESSOURCES LOCALES



L'avocat dans la bibliothèque : Information sur l'immigration

Les praticiens du droit de Just Neighbors et de World Relief seront disponibles pour parler aux personnes qui cherchent des informations sur les questions liées à l'immigration. Les praticiens peuvent fournir des

informations générales sur les demandes de renseignements de base liées à l'immigration, distribuer des documents d'information, fournir des références, et bien plus encore. Les services seront disponibles en espagnol.

Ces sessions se déroulent à la Southeast Anchor Library (3601 Eastern Ave.), un mercredi sur deux, de 11h00 à 14h00, avec les prochaines dates du **11 juin** et du **25 juin**.

Programme de préparation à l'université gratuit de trois ans à l'intention des étudiantes latino-américaines de première année de lycée

¡Adelante Latina! est un programme extra-scolaire gratuit d'enrichissement académique et de préparation à l'accès à l'université pour les étudiantes latino-américaines prometteuses fréquentant les lycées de Baltimore City. Postulez en participant à une séance d'information dans votre école. Contactez Leonor Blum à blumle@adelantelatina.com si vous avez des questions, et obtenez plus d'informations sur le [site web d'Adelante Latina](#).

Bénéficiez d'une assistance pour faire vos courses cet été grâce aux SUN Bucks du Maryland

Maryland SUN Bucks aide les familles dont les enfants d'âge scolaire reçoivent des repas gratuits ou à prix réduit à faire leurs courses pendant les vacances d'été, lorsque les repas scolaires ne sont pas disponibles. Les familles éligibles au programme Maryland SUN Bucks recevront 40\$ pendant les mois de juin, juillet et août (un total de 120\$) pour chaque écolier éligible. Inscrivez-vous avant le **31 août** pour bénéficier de ce programme pendant l'été 2025.



Vous trouverez des informations en anglais et en espagnol sur le [site web du département des services sociaux du Maryland](#). Si vous avez des questions, appelez le [1-800-332-6347](tel:1-800-332-6347) et sélectionnez l'option Maryland SUN Bucks.

Dépistage gratuit du cancer dans le cadre du programme de lutte contre le cancer de la ville de Baltimore



La détection précoce du cancer sauve des vies ! C'est pourquoi la détection précoce du cancer par le biais du dépistage augmente vos chances de vaincre le cancer après le diagnostic. Le dépistage régulier du cancer est la clé d'une détection précoce.

Si vous, un de vos proches ou quelqu'un que vous connaissez avez besoin d'un dépistage du cancer du sein, du col de l'utérus ou du côlon, le Baltimore City Cancer Program (BCCP) propose des services gratuits de haute qualité aux personnes sans assurance ou à toute personne ayant besoin d'un soutien supplémentaire dans la région métropolitaine de Baltimore.

Pour vous inscrire et prendre rendez-vous, appelez le [410-328-4673](tel:410-328-4673). Services fournis en anglais et en espagnol.

Série virtuelle sur la pleine conscience pour les hispanophones

Participez à cette série gratuite de six semaines sur la pleine conscience en espagnol. Organisés par le Center for Mindful Living, ces cours sont conçus pour aider les migrants hispanophones à développer des outils de réduction du stress et de bien-être émotionnel. Les cours auront lieu virtuellement sur Zoom les mercredis soirs à 18h00. Vous trouverez plus d'informations sur [le site web du Centre](#).

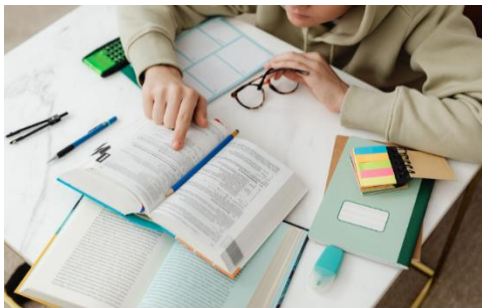
Distribution gratuite de produits frais par le Centro SOL

Centro SOL, en partenariat avec la ville de Baltimore et le Marché commun, distribue gratuitement des produits frais une fois par mois le mercredi matin avant midi au 5215 Wright Ave, Baltimore, MD 21205. La prochaine date de distribution est le **11 juin**.



Éducation à la santé gratuite par le Centro SOL

Chaque semaine, le samedi matin, le Centro SOL organise Embajadores de Salud, un programme gratuit d'éducation à la santé visant à promouvoir des modes de vie sains et respectueux de la culture. Chaque session centrée sur le participant comprend des présentations, des ateliers et des activités physiques. Les séances se déroulent en espagnol pour toute la famille. Trouvez plus d'informations sur le [site Web de Centro SOL](#) et [inscrivez-vous via ce formulaire](#) pour recevoir l'emplacement et les détails.



Cours virtuels d'anglais langue seconde et d'autres langues par l'intermédiaire de la bibliothèque libre Enoch Pratt

La bibliothèque libre Enoch Pratt propose des cours virtuels gratuits pour le développement personnel et professionnel. Ces cours en ligne de six semaines, animés par un instructeur, sont accessibles dans toutes les bibliothèques Pratt et sur les ordinateurs personnels munis

d'une carte de bibliothèque.

De nouvelles sessions débutent chaque mois, et les cours comprennent [Grammaire pour ESL](#), [Écriture pour ESL](#), [Espagnol pour les professionnels de la santé](#), et [Espagnol pour les forces de l'ordre](#). La prochaine session débutera le **11 juin**.

Exposition *Art latino-américain/Arte Latinoamericano* au Walters Arts Museum

Ouverte depuis le 17 mai, l'exposition *Latin American Art/Arte Latinoamericano* présente plus de deux cents œuvres de la vaste collection d'art du musée d'Amérique du Sud, centrale, du Nord et des Caraïbes dans un espace contigu pour la première fois dans l'histoire du musée. Regroupant des œuvres provenant

de quarante cultures et couvrant plus de quatre millénaires, les galeries de North Court magnifiquement réinventées, offrent aux visiteurs un espace leur permettant d'apprécier la collection grâce à des supports bilingues. Vous trouverez des informations sur les visites ainsi que des documents en anglais et en espagnol relatifs à l'exposition sur [le site web du Walters Art Museum](#).



Festival de divertissement Love Your Neighbor

Venez tous assister au festival Love Your Neighbor Fun de Just Neighbors le **21 juin** au Baltimore Unity Hall. Cet événement familial offrira des jeux amusants, de la nourriture, des activités et des opportunités de gagner des prix, petits et grands. Les billets coûtent 25\$ pour les adultes et 10\$ pour les enfants de moins de 12 ans, et chaque billet est accompagné d'une carte pour jouer au bingo musical.

En plus des divertissements et des jeux, nous proposerons un court programme mettant en lumière le travail de Just Neighbors, une organisation à but non lucratif de services juridiques en matière d'immigration qui donne de l'espoir par le biais de ses services dans les locaux du DMV. Retrouvez plus d'informations et achetez vos billets sur [la page de l'événement](#).

Festival AFRAM 2025



Venez faire la fête à l'AFRAM, l'un des plus grands festivals afro-américains de la côte Est ! Organisé du **21 au 22 juin**, cet événement permet de sublimer les cultures et d'unir les communautés. Pendant deux jours, des personnes de tous les horizons se réunissent pour profiter de divertissements nationaux, de plats locaux et de bien d'autres choses encore. Retrouvez plus d'informations sur la [page de l'événement du festival](#).

Subventions aux petites entreprises disponibles dans le cadre du programme Digital Ready de Verizon

Le programme Digital Ready de Verizon accorde des subventions de 10 000 dollars à cinquante petites entreprises. Votre entreprise peut être l'une d'entre elles. Inscrivez-vous, découvrez des ressources gratuites et déposez votre demande de subvention avant le **30 juin** sur le [site web Digital Ready de Verizon](#).



DEVELOPPEMENTS NATIONAUX

Mises à jour sur l'immigration judiciaire

Des poursuites ont été engagées contre de nombreux décrets du président Trump relatifs à l'immigration. Suivez l'évolution de ces poursuites et d'autres au [Just Security Litigation Tracker](#).

Mises à jour de l'Exécutif sur l'immigration

Mises à jour du statut de protection temporaire (TPS)

- **Vénézuela** : En mai, SCOTUS a annulé la décision d'une juridiction inférieure de bloquer la résiliation de la désignation TPS 2023 pour les ressortissants vénézuéliens, permettant ainsi de procéder à cette résiliation. Les litiges se poursuivent et, fin mai, les Services de citoyenneté et d'immigration des États-Unis (USCIS) n'avaient toujours pas publié de directives concernant cette situation. La désignation TPS 2021 pour les ressortissants vénézuéliens reste valide jusqu'au **10 septembre 2025**.
- **Afghanistan** : La désignation TPS pour les ressortissants afghans doit expirer le **14 juillet 2025**.
- **Cameroun** : Le Département de la sécurité intérieure (DHS) a indiqué son intention de mettre fin à la désignation TPS pour les ressortissants camerounais, mais un avis officiel n'avait toujours pas été publié à la fin du mois de mai.
- **Soudan du Sud** : La désignation TPS pour les ressortissants sud-soudanais a été automatiquement prolongée jusqu'au **3 novembre 2025**.
- **Haïti** : La prolongation de la désignation TPS pour les ressortissants haïtiens a été réduite de dix-huit à douze mois et doit maintenant expirer le **3 août 2025**. Les ressortissants haïtiens peuvent toujours soumettre des demandes initiales et de renouvellement. Un litige est actuellement en cours à ce sujet.



Vérifications de bien-être liées aux enquêtes de sécurité intérieure (HSI) : À la suite d'articles parus dans les médias en avril selon lesquels des agents du HSI auraient tenté d'accéder à des résidences privées et à des écoles sous prétexte de contrôler le « bien-être » ou la « bonne santé » d'enfants immigrés non accompagnés, [une note interne](#) a été divulguée confirmant cette stratégie coercitive. Le HSI est une division du Département de la sécurité intérieure qui mène généralement des enquêtes criminelles. Le bien-être des mineurs non accompagnés relève du Bureau de la réinstallation des réfugiés, qui dépend du Département de la santé et des services sociaux. Consultez [ce guide de l'American Bar Association](#) pour obtenir des ressources en anglais et en espagnol concernant vos droits en cas d'éventuelles « vérifications de bien-être » HSI.

Mythe de « l'autodéportation » : L'administration fédérale encourage les personnes sans statut à « s'auto-expulser » ou à quitter volontairement les États-Unis, en utilisant l'application CBP Home (anciennement l'application CBP One). L'administration a annoncé une modeste incitation financière pour de tels cas. Cependant, les défenseurs de l'immigration ne pensent pas que les individus soient susceptibles de bénéficier de l'incitation financière ou de pouvoir éventuellement demander un statut légal, comme l'a suggéré l'administration. Partir sans ordre d'expulsion préalable peut avoir de graves conséquences, notamment l'interdiction de rentrer aux États-Unis pendant une période déterminée, souvent de 3 ou 10 ans, voire définitivement. Cela peut également compliquer les futures demandes de visa. Consultez un avocat spécialisé en droit de l'immigration avant de partir volontairement sans ordre de renvoi préalable.

Arrestations par ICE dans les Tribunaux de l'immigration : Ces dernières semaines, l'USCIS et l'Immigration and Customs Enforcement (ICE) auraient coordonné leurs activités pour arrêter des personnes lors de leur comparution devant un Tribunal de l'immigration. Les agents de l'ICE d'au moins vingt-deux États ont reçu l'ordre d'arrêter des personnes immédiatement après qu'un juge a ordonné leur expulsion ou que les procureurs ont décidé d'abandonner leur dossier, [rapporte le Washington Post](#). Cette stratégie ciblerait les personnes qui répondent aux conditions d'un renvoi accéléré (ayant moins de deux ans de présence physique aux États-Unis). Consultez votre avocat au sujet des possibilités d'une comparution virtuelle devant le tribunal.

Aide à l'obligation de caution d'immigration

Si vous ou quelqu'un que vous connaissez avez besoin d'une aide à l'obligation de caution d'immigration, contactez le [National Bail Fund Network via son formulaire d'admission](#).

Le National Bail Fund Network, hébergé par le Community Justice Exchange, est un réseau de groupes communautaires indépendants qui payent les frais de mise en liberté provisoire, les cautions de protestation et les cautions d'immigration. Ils coordonnent un programme de recommandation qui aide les personnes et les organisations à la recherche d'une aide au titre des obligations d'immigration à trouver des fonds qui pourraient les aider.



MISES A JOUR SUR LA COVID-19

Où se faire vacciner à Baltimore

**SE FAIRE VACCINER
CLINIQUES SANS RENDEZ-VOUS**

Un vaccin COVID mis à jour pour 2024-2025 est maintenant disponible. Ce vaccin cible la souche de COVID la plus répandue actuellement en circulation. Obtenez le vaccin de cette année pour la plus grande protection contre la COVID-

19. Visitez la page du service de santé de la ville de Baltimore pour un [calendrier hebdomadaire des cliniques de vaccination contre la COVID](#).

Vous n'avez pas besoin de rendez-vous pour vous faire vacciner dans ces cliniques sans rendez-vous. Les vaccins sont également largement disponibles dans les pharmacies locales. Recherchez [la disponibilité des vaccins dans la base de données nationale des pharmacies](#).

Avis de non-responsabilité : Les traductions de ce bulletin peuvent différer de sa version anglaise. Toutes les informations, le contenu et le matériel de ce bulletin sont fournis à titre d'information générale uniquement. Les informations contenues dans ce bulletin peuvent ne pas constituer les informations juridiques ou autres les plus récentes. Ce bulletin contient des liens vers d'autres sites Web tiers. Ces liens sont uniquement pour la commodité du lecteur ; le Bureau du Maire des Affaires Immigrantes et son personnel ne recommandent ni n'approuvent le contenu des sites tiers.